

SACRED HEART CHURCH

“Rooted in the Heart of Jesus from Generation to Generation.” Since 1887

Fifteenth Sunday in
Ordinary Time
July 14, 2019

WELCOME TO OUR PARISH!

To register as a parish member, please complete a complete registration form, available in the parish office.

OFFICE HOURS / HORARIO DE OFICINA:

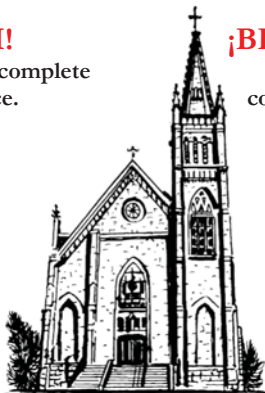
Monday – Friday / Lunes – Viernes:

9:00 a.m. – 12:00 p.m.

1:00 p.m. – 8:00 p.m.

Saturday / Sábado: 9:00 a.m. – 5:00 p.m.

Sunday / Domingo: 8:00 a.m. – 3:00 p.m.



¡BIENVENIDO A NUESTRA PARROQUIA!

Para registrarse como miembro de la parroquia, por favor complete un formulario de inscripción en la oficina parroquial.

PARISH OFFICE / OFICINA PARROQUIAL:

2210 Sichel Street

Los Angeles, CA 90031

Sichel and Baldwin Streets (Lincoln Heights)

Telephone: (323) 221-3179 Fax: (323) 221-3613

E-mail: parish-4180@la-archdiocese.org

www.sacredheartchurchla.org

PRIESTS / SACERDOTES:

Rev. Tesfaldet Asghedom, Pastor

Rev. Tesfaldet Tekie Tsada, Associate Pastor

Rev. George E. Horan, In Residence

Rev. Reynaldo Matunog, In Residence

STAFF / PERSONAL:

Virginia Cortez, Secretary/Bulletin Editor

Renee Dominguez, Secretary

Veronica Jauregui-Fuentes, Secretary

Barbara Lima-Zuehls, Volunteer

Julie Sandoval, Bookkeeper

MASSES / MISAS:

Saturday / Sábado: 8:00 a.m. (Spanish/Español)

5:30 p.m. (English/Inglés)

Sunday / Domingo:

English / Inglés 10:00 a.m.

Spanish / Español: 7:00 a.m., 8:30 a.m., 11:30 a.m.,
1:00 p.m.

Weekdays / Entre Semana: 8:30 a.m. (Spanish/Español)

Monday / Lunes: 8:30 a.m. & 7:00 p.m. (Spanish/Español)
(except legal holidays / excepto días festivos)

ANOINTING OF THE SICK / UNCIÓN DE LOS ENFERMOS:

Please call the Parish Office. / Para información, llame a la Oficina Parroquial.

ADORATION / ADORACIÓN:

Friday after the Mass / Viernes después de la Misa

8:30 a.m. – 5:00 p.m.

CONFESSIONS / CONFESIONES:

Saturday / Sábado – 6:30 p.m.

FOOD BANK / BANCO DE COMIDA:

Rosa Acuña – Coordinator

The first and third Thursday of each month 9:30 a.m. to 12:30 p.m. in back of the auditorium.

El primer y tercer jueves de cada mes 9:30 a.m. a 12:30 p.m. atrás del auditorio.

NURSE OFFICE / OFICINA DE LA ENFERMERA:

Ana Murillo, Registered Nurse – QueensCare

Every Thursday / Cada jueves 8:00 a.m. – 1:00 p.m.

SCHOOL / ESCUELA:

Sacred Heart Elementary School

Sr. María Elena Gutiérrez, O.P. – Principal

2109 Sichel Street

Los Angeles, CA 90031

(323) 225-4177 Fax: (323) 225-2615

www.sacredheartla.org

RELIGIOUS EDUCATION / EDUCACIÓN RELIGIOSA:

Celia González, Director

Corner of Baldwin & Workman

(323) 223-7571

sacredheartreled@att.net

Office Hours / Horas de Oficina:

Tuesday (martes), Wednesday (miércoles), Friday

(viernes) 9:30 a.m. – 12:00 noon & 1:30 p.m. – 5:00 p.m.

Saturday (sábado): 8:30 a.m. – 1:00 p.m.

BAPTISM / BAUTISMOS:

The first Saturday of the month, they are presided in English and the rest of the month in Spanish. The Baptismal Mass takes place at 9:00 a.m. To register please bring the child's original Birth or hospital certificate to the Parish Office. For information regarding the pre-baptismal class or other information, please call the Parish Office. El primer sábado del mes, son presididos en Inglés y el resto del mes en español. La Misa Bautismal se lleva a cabo a las 9:00 a.m. Para registrarse, por favor traiga el acta de Nacimiento original o el registro del hospital del niño(a) a la Oficina Parroquial. Para información sobre la clase pre-bautismal o otra información, llame a la Oficina Parroquial.

MARRIAGE / MATRIMONIO:

Please call the Parish Office to set up an appointment with a priest at least six months in advance.

Por favor llame a la Oficina Parroquial para hacer una cita con un sacerdote por lo menos seis meses de anticipación.

QUINCEAÑERAS / SWEET 16:

For information, call the Parish Office.

Para información, llame a la Oficina Parroquial.

DID YOU KNOW? / ¿SABÍA USTED?

Be constantly vigilant anytime your children are near water. Drowning takes only a few seconds, especially when children have easy access to a body of water. Make sure children know the water safety rules — always go in with an adult, wear appropriate gear (floaties, goggles, etc.), and no unsupervised play near the pool. Be careful even at times when children are not supposed to be swimming, during meals, while cleaning, or any other non-pool time. Children can easily slip out unnoticed and can reach the water. For more information, visit <http://catholicphilly.com/2018/11/news/national-news/mother-on-mission-to-preserve-legacy-of-young-son-promote-water-safety/>

Esté siempre atento/a cuando sus hijos estén cerca del agua. Ahogarse toma solo unos segundos, especialmente cuando los niños tienen fácil acceso a un cuerpo de agua. Asegúrese de que los niños conozcan las reglas de seguridad cuando estén en el agua. Que siempre estén acompañados de un adulto, use el equipo apropiado (flotadores, gafas para nadar o goggles, etc.) y que no juegue cerca de la piscina sin supervisión. Tenga cuidado incluso en los momentos en que los niños no deben nadar, durante las comidas, durante la limpieza o en cualquier otro momento fuera de la piscina. Los niños pueden fácilmente pasar inadvertidos y llegar al agua. Para obtener más información, visite <http://catholicphilly.com/2018/11/news/national-news/mother-on-mission-to-preserve-legacy-of-young-son-promote-water-safety/>

PLEASE REMEMBER YOUR PARISH IN YOUR WILL, TRUST OR ESTATE PLANNING! THANK YOU FOR YOUR CONSIDERATION!

¡POR FAVOR, RECUERDE SU PARROQUIA EN SU VOLUNTAD, CONFIANZA O PLANIFICACIÓN INMOBILIARIA! ¡GRACIAS POR SU CONSIDERACIÓN!

CHRISTIAN STEWARDSHIP / MAYORDOMÍA CRISTIANA
JUNE 23 / 23 DE JUNIO



**THANK YOU!
¡GRACIAS!**

PLATE / CANASTA:	\$2,485.00
ENVELOPES / SOBRES:	\$2,267.00
TOTAL COLLECTION:	\$4,752.00

SACRED HEART CATHOLIC CHURCH  LOS ANGELES, CA (LINCOLN HEIGHTS)






HORA SANTA EUCARISTICA

La Parroquia del Sagrado Corazón Y El Grupo de Oración los invita a contemplar la grandeza del Señor Jesús Sacramentado nos espera. ¡Todos son bienvenidos!

Nuestro invitado en la Alabanza Maribel Arriaga

Aquí en la Parroquia el

Lunes, 15 de julio de 7:00 p.m. a 9:00 p.m.



Sacred Heart Elementary is now accepting applications for the school year 2019- 2020. Grades T-K (Must be 4 years old by September 2) thru 7th Grade.

Please contact the school to pick up your application.

Sacred Heart Elementary School
2109 Sichel Street, Los Angeles, CA 90031
(323) 225-4177
Office Hours: 8:00 a.m. - 4:00 p.m.
(Monday - Friday)

La escuela primaria de Sagrado Corazón está aceptando solicitudes para el año escolar 2019-2020.

Grados T-K (deben tener 4 años antes del 2 de septiembre) hasta el 7º grado.

Por favor, póngase en contacto con la escuela para recoger su solicitud.

Escuela Primaria del Sagrado Corazón
2109 Sichel Street, Los Angeles, CA 90031
(323) 225-4177
Horario de Oficina: de 8:00 a.m. a 4:00 p.m.
(Lunes - Viernes)

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK – SATURDAY, JULY 13 TO FRIDAY, JULY 19, 2019
 INTENCIONES DE LA SEMANA – SÁBADO, 13 DE JULIO HASTA EL VIERNES, 19 DE JULIO DE 2019

SATURDAY / SÁBADO – JULY 13

- 8:00 a.m. Juana Villalobos (Salud), María de Jesús Vara+, Raymond Cervantes+
- 5:30 p.m. Jesús Nazareno (Gratitude Miracles Granted)

SUNDAY / DOMINGO – JULY 14

- 7:00 a.m. María Prado (Cumpleaños)
- 8:30 a.m. Mercedes Villaseñor+, Salvador Villaseñor+, Trinidad Curiel+, Santiago Villaseñor+, Ramona Figueroa+, Salvador Villaseñor, II, Agradecimiento a San Judas Tadeo, Andrew Solís (int), Carlos Solís (int), Daniel Solís, Jr., (int), Patricio Mayorga+, Beatriz Fiallos+, Lorena Aparicio+, Elena Velásquez+
- 10:00 a.m. Rosalie Hernández+, Rosalie Inés Hernández (Inti)+, Louie Magallanes, Sr.+
- 11:30 a.m. Jesús Luna+, Angélica Luna+, María de Jesús Vara+, Gregorio Malagón+, Efraín Valenzuela+, Jessie Malagón+
- 1:00 p.m. Familia Márquez (Int), Eduardo Ortega (Int), José Rivera+, Guadalupe Jiménez+, Heidi Márquez (int)

MONDAY / LUNES – JULY 15

- 8:30 a.m. María de Jesús Vara+
- 7:00 p.m.

TUESDAY / MARTES – JULY 16

- 8:30 a.m. María de Jesús Vara+

WEDNESDAY / MIERCOLES – JULY 17

- 8:30 a.m.

THURSDAY / JUEVES – JULY 18

- 8:30 a.m.

FRIDAY / VIERNES – JULY 19

- 8:30 a.m. Eustolia Reyes+

**ST. VINCENT DE PAUL OF
 SACRED HEART**

For the month of June, our conference helped Friends in Need (FIN) with the following:



- ◆ 30 Clothing Vouchers
- ◆ 2 home visits for furniture request and purchased an electric burner for one of the requests
- ◆ Motel/VISA card/load TAP card for homeless family
- ◆ 2 Grocery cards for homeless men
- ◆ 2 intake interview for request for possible rent assistance due to eviction

Thank you to our Sacred Heart parishioners who donated/purchased baked goods from our Father's day Fundraiser so that we can assist others, God Bless You! Be on the lookout for our summer fundraiser regarding "change". This is a fundraiser to assist our conference in helping those in need.

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

- Sunday: Fifteenth Sunday in Ordinary Time
 Monday: St. Bonaventure
 Tuesday: Our Lady of Mount Carmel
 Thursday: St. Camillus de Lellis
 Saturday: St. Apollinaris; Blessed Virgin Mary

**Fifteenth Sunday in Ordinary Time
 July 14, 2019**

Christ Jesus . . . is the head of the body, the church.
Colossians 1:15, 18

**Decimoquinto Domingo del Tiempo Ordinario
 14 de julio de 2019**

Cristo . . . es también la cabeza del cuerpo, que es la Iglesia.
 — *Colosenses 1:15, 18*

GOD WANTS TO BE KNOWN

The Old Testament reading from Deuteronomy praises God for inscribing the commandments in our very bodies. God's law is not distant or foreign, but a natural part of us. In his letter to the Colossians, Saint Paul echoes Moses, praising God for becoming one of us. The truly human, flesh-and-blood Jesus reminds us that God always wants to be recognizable and familiar to us. Jesus, who is also truly God, wants to be on intimate terms with each of us.

God's passionate desire to be known by us is almost too wonderful to take in. Luke's Gospel helps us understand how to respond. The Good Samaritan parable provides practical advice for those who believe in God's intimate love for them and want to share that love with others.

Copyright © J. S. Paluch Co.

EL DESEO DE DIOS PARA SER CONOCIDO

La lectura del Antiguo Testamento del libro del Deuteronomio alaba a Dios por escribir los mandamientos en nuestros cuerpos. La ley de Dios no es extraña o distante, sino una parte natural de nosotros. En su carta a los colosenses, san Pablo hace eco de Moisés, alabando a Dios por ser uno de nosotros. Él, verdaderamente humano, de carne y hueso, Jesús nos recuerda que Dios siempre quiere ser para nosotros alguien familiar al quien podemos reconocer, el que es verdadero Dios, quiere estar en buenos términos con cada uno de nosotros.

El deseo apasionado de Dios para ser conocido por nosotros es tan maravilloso para disfrutarse. El Evangelio de Lucas nos ayuda a entender cómo responder. La parábola del Buen Samaritano nos provee de consejos prácticos para quienes creen en la intimidad del amor de Dios para ellos y quiere compartir ese amor con otros.

Copyright © J. S. Paluch Co.

FELIPE BAGUES MORTUARY
 Est. 1927
 1930 E. 1st Street
 Los Angeles, CA 90033
(323) 268-0759
 FD 430



MARINACCIO LAW
 Anthony Marinaccio, *Local Parishioner*
 Real Estate, Wills & Trusts,
 Landlord-Tenant,
 Probate & Trust Administration,
 Business Transactions & Litigation
FREE 1 Hr. Consultation




Saint Margaret Sunday Missal
 An ideal companion for personal prayer.

In Stock & Ready to Order Today.
CALL OR ORDER ONLINE. \$39.95



catholicmatch[®] California



CatholicMatch.com/myCA

Catholic Cruises and Tours
 Brian or Sally, *coordinators*
 an Official Travel Agency of Apostleship of the Sea-USA
860.399.1785
 CST 2117990-70
www.CatholicCruisesAndTours.com

**100 N. BRAND BLVD., STE. #302
 GLENDALE 91203**
WWW.MARINACCIOLAW.COM • 818-839-5220

800-566-6150 • www.wlpmusic.com



CATHOLIC CEMETERIES & MORTUARIES
 EVERLASTING FAITH. EVERLASTING LIFE.

A ministry of the Church serving the faithful.

Learn about our 11 locations in Los Angeles, Ventura and Santa Barbara counties

CatholicCM.org



FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes



930 AM

America's Catholic Talk Radio Network

ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit **MY.ONEPARISH.COM**



Funeraria del Angel • FD-71
Pre-Planning Available • Pre-Arreglos Disponibles
Hablamos su Idioma y Entendemos sus Tradiciones
2814 N. Broadway, Los Angeles, CA 90031 **323-225-0438**

Protecting Seniors Nationwide



Medical Alert System

\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



Call Today! Toll Free 1.877.801.8608